



An Bhruiséil, 20 Deireadh Fómhair 2023
(OR. en)

12450/23
COR 1

PECHE 321
DELACT 120

NÓTA CLÚDAIGH

ó:	Ardrúnaí an Choimisiúin Eorpaigh, arna s(h)íniú ag Martine DEPREZ, Stiúrthóir
dáta a fuarthas:	20 Deireadh Fómhair 2023
chuig:	Thérèse BLANCHET, Ardrúnaí Chomhairle an Aontais Eorpaigh
Uimh. an doic. ón gCoim.:	C(2023) 6983 final
Ábhar:	CEARTÚCHÁN an 20.10.2023 Rialachán Tarmligthe (AE) .../... ón gCoimisiún an 22 Lúnasa 2023 lena bhforlíontar Rialachán (AE) Uimh. 1380/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann le díolúine de minimis a bhunú ón oibleagáid gabhálacha a thabhairt i dtír i gcás iascach grinnill áirithe i Muir Aidriad agus sa Mheánmhuir Thoir Theas(C(2023) 5529 final)

Gheobhaidh na toscaireachtaí i gceangal leis seo doiciméad C(2023) 6983 final.

Faoi iamh: C(2023) 6983 final



AN COIMISIÚN
EORPACH

An Bhruiséil, 20.10.2023
C(2023) 6983 final

CEARTÚCHÁN

an 20.10.2023

Rialachán Tarmlichte (AE) .../... ón gCoimisiún an 22 Lúnasa 2023 lena bhforlíontar Rialachán (AE) Uimh. 1380/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann le díolúine de minimis a bhunú ón oibleagáid gabhálacha a thabhairt i dtír i gcás iascach grinnill áirithe i Muir Aidriad agus sa Mheánmhuir Thoir Theas (C(2023) 5529 final)

MEABHRÁN MÍNIÚCHÁIN

An 13 Meán Fómhair 2023 chuir Grúpa Ardleibhéil SUDESTMED an Coimisiún ar an eolas maidir le hearráidí i Rialachán Tarmligthe (AE) Uimh. .../.. ón gCoimisiún an 22 Lúnasa 2023¹, a mhéid a bhaineann leis an gcolmóir (*Merluccius merluccius*) a ghabhann soithí a úsáideann duáin agus doruithe (LHP, LHM, LLS, LLD, LL, LTL, LX) a fhágáil ar láir agus trí speiceas a chur san áireamh nár iarradh díolúine ina leith (an sól coiteann (*Solea solea*), an gliomach (*Homarus gammarus*) agus an phiardóg (*Palinuridae*) a ghabhann soithí a úsáideann duáin agus doruithe (LHP, LHM, LLS, LLD, LL, LTL, LX).

D'iarr Grúpa Ardleibhéil SUDESTMED ar an gCoimisiún na hearráidí sin a cheartú, chun go n-áireofaí sa díolúine lena mbaineann an colmóir (*Merluccius merluccius*) a ghabhann soithí a úsáideann duáin agus doruithe (LHP, LHM, LLS, LLD, LL, LTL, LX), agus an díolúine a scriosadh maidir leis an sól coiteann (*Solea solea*), an gliomach (*Homarus gammarus*) agus an phiardóg (*Palinuridae*) a ghabhann soithí a úsáideann duáin agus doruithe (LHP, LHM, LLS, LLD, LL, LTL, LX), lena léirítear, dá bhrí sin, an Moladh Comhpháirteach uathu an 2 Bealtaine, ina n-áirítear go sainráite an colmóir (*Merluccius merluccius*) a ghabhann soithí a úsáideann duáin agus doruithe (LHP, LHM, LLS, LLD, LL, LTL, LX), ach nach n-áirítear ann an sól coiteann (*Solea solea*), an gliomach (*Homarus gammarus*) agus an phiardóg (*Palinuridae*) a ghabhann soithí a úsáideann duáin agus doruithe (LHP, LHM, LLS, LLD, LL, LTL, LX).

Thairis sin, rinne an Coiste Eolaíoch, Teicniúil agus Eacnamaíoch um Iascach measúnú ar an díolúine a iarradh maidir leis an gcolmóir (*Merluccius merluccius*) a ghabhann soithí a úsáideann duáin agus doruithe (LHP, LHM, LLS, LLD, LL, LTL, LX).

Ba cheart, dá bhrí sin, Rialachán Tarmligthe ón gCoimisiún an 22 Lúnasa 2023 a cheartú dá réir. I bhfianaise chineál substainteach na n-earráidí, gníomhachtaítear spriocdháta nua le haghaidh agóidí le tarchur an cheartúcháin seo.

¹ Rialachán Tarmligthe (AE) Uimh. .../... ón gCoimisiún an 22 Lúnasa 2023 lena bhforlíontar Rialachán (AE) Uimh. 1380/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann le díolúine *de minimis* a bhunú ón oibleagáid gabhálacha a thabhairt i dtír i gcás iascach grinnill áirithe i Muir Aidriad agus sa Mheánmhuir Thoir Theas(C(2023) 5529 final)

CEARTÚCHÁN

ar Rialachán Tarmligthe (AE) .../... ón gCoimisiún an 22 Lúnasa 2023 lena bhforlíontar Rialachán (AE) Uimh. 1380/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann le díolúine *de minimis* a bhunú ón oibleagáid gabhálacha a thabhairt i dtír i gcás iascach grinnill áirithe i Muir Aidriad agus sa Mheánmhuir Thoir Theas

Ar leathanach 11, in Airteagal 3, pointe (b)(vi)

in ionad:

‘(vi) maidir le doingin mhara Eorpacha (*Dicentrarchus labrax*), garbhánaigh fháinneacha (*Diplodus annularis*), garbhánaigh ghéarshocacha (*Diplodus puntazzo*), garbhánaigh bhána (*Diplodus sargus*), garbhánaigh dhébandacha choiteanna (*Diplodus vulgaris*), garúpaigh (*Epinephelus spp.*), garbhánaigh stríocacha (*Lithognathus mormyrus*), deargáin (*Pagellus bogaraveo*), garbhánaigh ascailleacha (*Pagellus acarne*), garbhánaigh choiteanna (*Pagellus erythrinus*), garbhánaigh phargacha dhearga (*Pagrus pagrus*), bric raice (*Polyprion americanus*), garbhánaigh órcheannacha (*Sparus aurata*), sóil choiteanna (*Solea solea*), gliomaigh (*Homarus gammarus*) agus piardóga (*Palinuridae*) suas le huasmhéid 1 % de ghabhálacha iomlána bliantúla arna ngabháil le soithí a úsáideann duáin agus doruithe (LHP, LHM, LLS, LLD, LL, LTL, LX). I gcás inar lú ná 25 % de thabhairt i dtír iomlán na n-iascach tabhairt i dtír na speiceas sin, féadfar suas le 3 % de ghabhálacha bliantúla iomlána na speiceas sin a bheith sna cainníochtaí atá le haischur.’

léitear:

‘(vi) maidir le doingin mhara Eorpacha (*Dicentrarchus labrax*), garbhánaigh fháinneacha (*Diplodus annularis*), garbhánaigh ghéarshocacha (*Diplodus puntazzo*), garbhánaigh bhána (*Diplodus sargus*), garbhánaigh dhébandacha choiteanna (*Diplodus vulgaris*), garúpaigh (*Epinephelus spp.*), garbhánaigh stríocacha (*Lithognathus mormyrus*), deargáin (*Pagellus bogaraveo*), garbhánaigh ascailleacha (*Pagellus acarne*), garbhánaigh choiteanna (*Pagellus erythrinus*), garbhánaigh phargacha dhearga (*Pagrus pagrus*), bric raice (*Polyprion americanus*), garbhánaigh órcheannacha (*Sparus aurata*), colmóirí (*Merluccius merluccius*) suas le huasmhéid 1 % de ghabhálacha iomlána bliantúla a ghabhann soithí a úsáideann duáin agus doruithe (LHP, LHM, LLS, LLD, LL, LTL, LX). I gcás inar lú ná 25 % de thabhairt i dtír iomlán na n-iascach tabhairt i dtír na speiceas sin, féadfar suas le 3 % de ghabhálacha bliantúla iomlána na speiceas sin a bheith sna cainníochtaí atá le haischur.’